# THE FUTURE VISION FOR EGYPTIAN EXPORTS OF DATES Rehab A. EL-Sherbeny and Nadia M.Mahde

**Economic Studies Department - Economic and Social Studies Division Desert Research Center - Cairo - Egypt** 

الرؤية المستقبلية للصادرات المصرية من التمور رحاب عطية محمد الشربيني ندا و نادية محمود مهدى قسم الدراسات الاقتصادية - شعبة الدراسات الاقتصادية – مركز بحوث الصحراء

## الملخص

استهدف البحث دراسة التوزيع الجغرافي للصادرات المصرية من التمور،ودراسة معدلات النمو في أهم الأسواق، وتقدير بعض مؤشرات الأداء التنافسي التصديري بالإضافة إلى حصر أهم المعوقات التي تواجه عملية التصدير لوضع رؤية مستقبلية لمستقبل الصادرات المصرية من التمور.

أظهرت نتائج البحث زيادة الكميات المصدرة من التمور المصرية للعالم من حوالي 1.2 ألف طن عام 2001، الى حوالي 39.3 ألف طن عام 2014 ، وبدراسة التوزيع الجغرافي لصادرات التمور المصرية لدول العالم أوضحت بيانات الجدول رقم (4) أن أسواق المغرب واندونيسيا وماليزيا من أهم أسواق التمور المصرية، حيث مثلت تلك الأسواق مجتمعة حوالي 85.9% من الكميات المصدرة من التمور المصرية للعالم لمتوسط الفترة (2010-2014).

وبدراسة معدلات النمو في تلك الأسواق تبين أن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور في اندونيسيا بلغ حوالي 23% وذلك لمتوسط اندونيسيا بلغ حوالي 25% بينما بلغ معدل نمو الواردات الاندونيسية من العالم حوالي 23% وذلك لمتوسط الفترة 2010-2014 ، كما يتضح وجود تعريفة جمركية علي واردات اندونيسيا من التمور المصرية بلغت حوالي 5% حيت يمكن اعتبارها أنها أهم معوقات السوق الاندونيسي. أما السوق المغربي فإن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور في المغرب بلغ حوالي 34%، بينما بلغ معدل نمو الواردات المغربية من التمام حوالي 8% وذلك لنفس الفترة. أما السوق الماليزي فإن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور في ماليزيا بلغ حوالي 5%، بينما بلغ معدل نمو الواردات الماليزية من العالم حوالي 5% لنفس الفترة.

وأوضحت نتائج إستمارة الإستبيان أن أهم مشكلات تصدير النمور في مصر عدم جودة المنتج الخام ، وتصدير المنتجات المخزنة من العام السابق ،وموسمية التصدير في أوقات محددة من السنة ،وعدم وجود ثلاجات كافية للتخزين إنتظارا لموسم التصدير فضلا عن عدم كفاءة العمليات التصنيعية في المصانع المحلية . بالشكل الذي يناسب الأسواق العالمية .

وكانت أهم التوصيات ضرورة التركيز على أسواق اندونيسيا ، والمغرب، وماليزيا وضرورة إجراء دراسات تسويقية مفصلة عن هذة الأسواق ، ووجود جهاز تسويقي علي مستوي قومي لوضع سياسة استراتيجية محددة المعالم لصادرات البلح سنويا, تعتمد علي دراسات وافية للاحتياجات الفعلية للاسواق وفقا لانواق مستهلكي كل دولة على حدة, واعتمادا على الظروف الحقيقية لاصناف المحصول كل عام, وامكانات الجراء الصفقات, على أن يتم من خلال ذلك الجهاز السيطرة على جودة الكميات التي يمكن تصديرها, واقامة معامل متخصصة في تحديد الجودة المثلي للتمور المصدرة طبقا للمواصفات القياسية العالمية، وتشجيع إقامة جمعيات لمنتجى التمور تحت إشراف حكومي تعزز مبدأ التنمية بالمشاركة، وضرورة توفير الثلاجات اللازمة لعمليات التخزين للتغلب على الفروق الزمنية بين مواسم الإنتاج والتصدير، والتوسع في تصدير المنتجات المصنعة لزيادة القيمة المضافة، وتشجيع الشركات المصدرة للتمور وتقديم المدعم الفني والمادي لها، و انشاء شركات بشراكة أجنبية, سواء أوروبية أو غيرها, مما يعطيها حق التسويق في البلدان المشاركة معها.

#### المقدمة

تعد التجارة الخارجية لسلعة ما صادرات ووردات مرآه صادقة تعكس الصورة الحقيقية لموقف الطلب الدخلي والخارجي على هذه السلعة، وقد احتل موضوع التصدير مكانة متميزة على خريطة الأولويات الاقتصادية لتحقيق برامج التنمية في كثير من دول العالم المتقدمة والنامية على السواء ،ويعتبر التمر سلعة تصديرية ذات مستقبل كبير لمعظم دول العالم حيث تسوق التمور في (85) قطر من الأقطار الغير منتجة له كما أن الأنظار بدأت تتجه إلى التمر كمادة غذائية هامة يجب توفيرها لمقابلة الزيادة الرهيبة في عدد سكان العالم،وتلعب التمور دورا كبيراً في اقتصاديات بعض الدول المنتجة لها حيث تشكل أحد مصادر الدخل القومي بها مثل السعودية، والإمارات، وإيران، بالإضافة إلى دورالتمور في المحافظة على البيئة ومكافحة التصدر،وتعدد الصناعات القائمة على ومنها التعبئة والتغليف وإنتاج عسل البلح (الدبس) والكحول والحلويات والفطائر فضد عن الصناعات القائمة على المنتجات الثانوية للنخلة ومنها صناعة الأقفاص، والأسرة، والكرينة والتي تساعد في تنمية المجتمعات اقتصاديا وتوفير فرص عمل جديدة.

#### المشكلة البحثية

تعتبر مصر من أهم دول العالم في إنتاج التمور حيث يصل إنتاجها إلى نحو 1.4 مليون طن سنويا وفقا لإحصائية عام2014 (1) إلا أن حجم صادراتنا من هذا الإنتاج لا تتجاوز 0.8% وفقا لنفس الاحصائية (2)، الأمر الذي لايتناسب والإمكانات الإنتاجية المتاحة ويستلزم دراسة لأوضاع التجارة الخارجية للتمور المصرية والمعوقات التي تواجه التصدير بهدف وضع رؤية مستقبلية لتنمية صادرات مصر من التمور.

## الطريقة البحثية

اعتمد البحث على أساليب التحليل الوصفى والكمى وتم استخدام بعض مؤشرات الأداء التنافسى التصديرى كالميزة النسبية الظاهرية ،ومؤشر النسبة السعرية ، ومؤشر النصيب السوقى ،ومؤشر معدل اختراق الأسواق كما استخدمت إستمارة إستبيان وجهت المسئولين بوزارة التجارة والصناعة والمشروعات الصغيرة والمتوسطة لحصر أهم المشكلات التي تواجه عملية تصدير التمور.

#### أهداف البحث

يستهدف البحث بصورة رئيسية وضع رؤية مستقبلية للصادرات المصرية من التمور من خلال تحقيق الأهداف الفرعية التالية:-

دراسة التوزيع الجغرافي للصادرات المصرية من التمور.

2- -تقدير بعض موشرات الأداء التنافسي التصديري للتمور المصرية.

3- حصر أهم معوقات تصدير التمور المصرية لوضع رؤية مستقبلية لتنمية الصادرات المصرية من التمور. الوضع العالمي الراهن للتجارة الخارجية الخاصة بالتمور خلال الفترة 2001-2014

تشير بيانات الجدول رقم (1) إلى زيادة الكميات الواردة من التمور في العالم من حوالي 543.3 ألف طن عام 2001، الى حوالي 818.5 ألف طن، وبنسبة طن عام 2001 بزيادة قدرت بحوالي 257.2 الف طن، وبنسبة بلغت حوالي 33.6%، وباستعراض معادلة الاتجاه الزمني العام بالجدول رقم (3) تبين وجود زيادة معنوية احصائباً عند المستوى الاحتمالي 0.05 للكميات المستوردة على مستوى العالم قدرت بحوالي 18.8 ألف طن، وبمعدل تغير سنوي بلغ حوالي 2.6% من المتوسط العام والبالغ حوالي 725 ، في حين بلغ معامل التحديد حوالي 0.59 اي أن 59%من الزيادة في الواردات من التمور ترجع إلى العوامل التي سادت في الفترة الزمنية من (2001-2014) والتي يعكسها متغير الزمن .

كما أوضحت بيانات الجدول رقم (1) زيادة قيم واردات العالم من التمور من حوالي 262.8 مليون دولار عام 2001، الى حوالي 1041 مليون دولار عام 2001 بزيادة قدرت بحوالي 47 مليون دولار، وبنسبة زيادة بلغت حوالي 99.4%، وباستعراض معادلات الاتجاه الزمني العام بجدول رقم (3) تبين وجود زيادة معنوية احصائيا عند المستوى الاحتمالي 0.05 للقيم المستوردة على مستوى العالم قدرت بحوالي 57.3 مليون دولار، بمعدل تغير سنوي بلغ حوالي 99.5% من المتوسط العام والبالغ حوالي 599.5 مليون دولار، في حين بلغ معامل التحديد حوالي 0.98 أن 98%من الزيادة في قيمة الواردات من التمور ترجع إلى العوامل التي سادت في الفترة الزمنية من(2001-2014) والتي يعكسها متغير الزمن.

جدول رقم (1) تطور واردات العالم من التمور خلال الفترة (2001-2014)

القيمة (ألف دولار)	الكمية (الالف طن)	السنوات
262812	543.3	2001
288617	544.4	2002
348636	589.6	2003
358478	572.5	2004
451492	905.4	2005
486433	671.2	2006
602876	885	2007
689588	882	2008
639398	681.6	2009
672013	736.8	2010
834111	756.6	2011
784115	690	2012
930529	873.1	2013
1041175	818.5	2014
599305.2	725	المتوسط

المصدر: شبكة المعلومات الدولية الانترنت www.trademap.com

## الوضع الراهن لصادرات التمور المصرية لاسواق العالم 1 - تطور الصادرات المصرية من التمور للعالم:

من خلال بيانات الجدول رقم (2) تبين زيادة الكميات المصدرة من التمور المصرية للعالم من حوالي 1.2 ألف طن عام 2001، الى حوالي 39.3 ألف طن عام 2001 بزيادة قدرت بحوالي 18.1 الف طن، بنسبة زيادة بلغت حوالي 97%، وباستعراض معادلة الاتجاه الزمني العام بجدول رقم (3) تبين وجود زيادة معنوية احصائياً عند المستوى الاحتمالي 0.05 للكميات المصدرة من مصر للعالم قدرت بحوالي 2.3 ألف طن، بمعدل تغير سنوي بلغ حوالي 18.8% من المتوسط العام والبالغ حوالي 12.4 ،و بلغ معامل التحديد حوالي 0.72 أي أن 72%من الزيادة في الكميات المصدرة من مصر للعالم من التمور ترجع إلى العوامل التي سادت في الفترة الزمنية من (2001-2014) والتي يعكسها متغير الزمن .

جدول رقم (2) تطور الصادرات المصرية من التمور للعالم خلال الفترة (2001-214)

<del>3                                    </del>	3 33 (-) ( 3 53 1
الكمية بالألف طن	السنوات
1.2	2001
4.5	2002
1.8	2003
2.4	2004
4.1	2005
4.5	2006
4.7	2007
8.3	2008
14.7	2009
20.6	2010
23.8	2011
11.3	2012
24.6	2013
39.3	2014
12.4	المتوسط
	الكمية بالالف طن 1.2 4.5 1.8 2.4 4.1 4.5 4.7 8.3 14.7 20.6 23.8 11.3 24.6 39.3

وتوضح بيانات الجدول رقم (3) زيادة قيمة صادرات مصر للعالم من التمور من حوالي 287 ألف دولار عام 2001، الى حوالي 47319 ألف دولار عام 2011 بزيادة قدرت بحوالي 47032 ألف دولار، بنسبة زيادة بلغت حوالي 4994%، وباستعراض معادلات الاتجاه الزمني العام بجدول رقم (3) تبين وجود زيادة معنوية احصائياً عند المستوى الاحتمالي 0.05 لقيمة صادرات مصر للعالم قدرت بحوالي 47311.4 ألف دولار، بمعدل تغير سنوي بلغ حوالي 22% من المتوسط العام والبالغ حوالي 14989.6 ألف دولار، في حين بلغ معامل التحديد حوالي 0.98 أي أن 98%من الزيادة في قيمة صادرات مصر للعالم من التمور ترجع إلى العوامل التي سادت في الفترة الزمنية من (2001-2014) والتي يعكسها متغير الزمن .

ومما هو جدير بالذكر أن مساهمة الصادرات المصرية في صادرات العالم من التمور كمتوسط خلال الفترة من 2010-2014 بلغ حوالي 4.4%(1).

جدول رقم (3): تطور الإتجاه الزمنى العام لكمية، وقيمة الواردات العالمية والمصرية خلال الفترة الزمنية (2011-2014)

	(======================================					,
معدل التغير لسنوي% (-)		قيمةF المحسوبة	معامل التحديد	معاداته الانحداد السييط	المتغير	الدولة
2.6	*2.56	*6.5	0.59	y=583.7+18.8x	الكمية	ترا بالمارين المالية
9.5	**18.14	**329.2	0.98	y=169469.4+57311.4x	القيمة	تطور الواردات العالمية
18	**5.95	** 35.4	0.72	y=5.7+2.3x	الكمية	تطور صادرات مصر للعالم
22	**8.2	**68.3	0.85	v=11402.9+3401.5x	القيمة	نطور صادرات مصر تتعالم

(\*\*) معنوي عند المستوى الاحتمالي 0.01، (\*) معنوي عند المستوى الاحتمالي 0.05

(-) معدل التغير السنوي = ( معامل الانحدار / المتوسط العام ) × 100

## 2- التوزيع الجغرافي لصادرات مصر من التمور

بدراسة التوزيع الجغرافي لصادرات التمور المصرية لدول العالم أوضحت بيانات الجدول رقم (4) أن أسواق المغرب واندونيسيا وماليزيا من أهم أسواق التمور المصرية، حيث مثلت تلك الأسواق مجتمعة حوالي 85.9% من الكميات المصدرة من التمور المصرية المصدرة للعالم لمتوسط الفترة (2010-2014)، حيث احتل السوق المغربي المركز الأول كأهم أسواق التمور بين دول العالم وبلغ متوسط الكمية المصدرة حوالي 88.8 ألف طن بنسبة بلغت حوالي 37% من إجمالي متوسط الكمية المصدرة لأسواق العالم، ومتوسط قيمة تصديرية بلغ حوالي 13404.6 الف دولار بما يمثل حوالي 41.8% من إجمالي متوسط القيمة التصديرية لأسواق العالم، بينما جاءت أسواق اندونيسيا وماليزيا في المركزين الثاني والثالث بمتوسط كمية بلغ حوالي 71.7، 45.8 ألف طن على الترتيب، بما مثل حوالي 29.7%، 19.1% من إجمالي متوسط الكميات المصدرة من التمور المصرية لأسواق العالم على الترتيب، وذلك لمتوسط الفترة (2010-2014).

وبالنسبة للقيمة التصديرية فقد بلغت حوالي 8528.2 ، 5742.2 ألف دولار لصادرات التمور لاندونيسيا، وماليزيا على النوالي مثلت حوالي 26.6%، 17.9 % من إجمالي متوسط القيمة التصديرية لأسواق العالم على الترتيب لمتوسط الفترة من (2010-2014).

جدول رقم (4) التوزيع الجغرافي لاهم أسواق صادرات مصر من التمور كمتوسط خالال الفترة (2010 - 2014)

الأهمية النسبية % قيمة الصادرات كمية الصادرات الدولة (ألف دولار) (الف طن) القيمة آلمغرب 41.8 37 13404.6 8.86 29.7 26.7 8528.2 7.1 اندونيسيا 17.9 19.1 5742.2 4.58 ماليزيا 13.8 14.2 4407.4 3.38 باقى دول العالم 100 100 32082.4 23.92 الإجمالي

# 3- معدلات النمو في الصادرات المصرية من التمور في أهم الأسواق العالمية: -

أولا: السوق الاندونيسي:

باستعراض الجدول رقم(1) بالملحق، والجدول رقم (5) تبين أن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور إلى السوق الاندونيسي بلغ حوالي 15%، بينما بلغ معدل نمو الواردات الاندونيسية من العالم حوالي 23% وذلك كمتوسط للفترة 2010-2014 ، كما يتضح وجود تعريفة جمركية على واردات اندونيسيا من التمور المصرية بلغت حوالي 5% حيت يمكن اعتبارها أنها من معوقات السوق الاندونيسي لزيادة الصادرات المصرية من التمور(9)، في حين أن دول منافسة لنا تتمتع بمزايا أفضل من حيث التعريفة الجمركية لوجود اتفاقات دولية بين البلدين متعلقة بتجارة السلع الزراعية(9) .

و تتعلق أهميه هذا السوق في زيادة معدل النمو في وارداته مما يشير إلى انه من الأسواق الواعدة في المستقبل ويجب العمل على تحسين شروط التبادل التجاري بين البلدين من خلال عمل إتفاقات ثنائية بين البلدين خاصة بالصادر ات الزر اعية.

جدول رقم: (5) الأهميـة النسبية لـبعض مؤشـرات التجـارة الخارجيـة مـن صـادرات التمـور المصـرية لاندو نبسيا (2010-2014)

		(=0	1-1-2010/2-2	-3	
واردات اندونسيا من العالم		صادرات مصر لاندونيسيا			
حصة اندونسيا	معدل النمو	التعريفة الجمركية على	حصة	معدل النمو خلال	
في الواردات	في الواردات	التمور المصرية المصدرة	اندونيسيا في	الفترة من	
" العالمية	مّن العالم	للسوق الاندونيسي	صادرات مصر	(2014-2010)	
%3.6	%23	%5	%24.4	%15	

المصدر: شبكة المعلومات الدولية الانترنت www.trademap.com

# ثانيا: السوق المغربي:

يبين الجدول رقم (2) بالملحق حدوث طفرة في الصادرات المصرية من التمور للمغرب خلال عام 2014 وقد يرجع ذلك لزيادة الطلب عليه في المغرب، بالإضافة إلى بعض التوترات السياسية بين المغرب وتونس مما اثـر على حركة النجارة بين البلدين في العديد من السلع ومنها النمور وكان ذلك في صالح النمور المصرية(1)

من خلال استعراض جدول رقم (6) تبين أن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور إلى المغرب بلغ حوالي 34%، بينما بلغ معدل نمو الواردات المغربية من العالم حوالي 8% وذلك لمتوسط الفترة ( 2010-2010 )، مما يشير الى زيادة حصة مصر في واردات المغرب على حساب الدول المنافسة، ويجب الاهتمام بهذا السوق خاصة في ظل تراجع صادرات التمور للدول المنافسة لنا في المغرب وأهمها

جدول رقم(6) الأهمية النسبية لبعض مؤشرات التجارة الخارجية من صادرات التمور المصرية للمغرب

واردات المغرب من العالم		صادرات مصر للمغرب			
	معدل النمو في الواردات	التعريفة الجمركية على التمور	حصة المغرب في		
الواردات العالمية	من العالم	المصرية المصدرة للسوق المغربي	صادرات مصر	(2014-2010)	
%10.2	%8	صفر	%55	%34	

المصدر: شبكة المعلومات الدولية الانترنت www.trademap.com

# ثالثا: السوق الماليزي

باستعراض جدول رقم (7) تبين أن معدل النمو في الصادرات المصرية من التمور في ماليزيا بلغ حوالي 5%، بينما بلغ معدل نمو الواردات الماليزية من العالم حوالي 13% لمتوسط الفترة ( 2010-2014 ) كما يوضح الجدول عدم وجود تعريفة جمركية على التمور المصربة المصدرة للسوق الماليزى.

#### جدول رقم (7) مؤشرات التجارة الخارجية لقيمة صادرات مصر من التمور لماليزيا

	,3, 30	<del>-</del>	<del>,</del> , ,	(-) ( 3 -3 -
واردات ماليزيا من العالم		صادرات مصر لماليزيا		
حصة ماليزيا في	معدل النمو في الواردات		حصة ماليزيا في	معدل النمو من
الواردات العالمية	من العالم	المصرية المصدرة للسوق الماليزي	صادرات مصر	(2014-2010)
%5.4	%13	صفر	%13	%5

## 1- مؤشرات الميزة النسبية:

## أ- مؤشر الميزة النسبية الظاهرة Relative Comparative Advantage

يشير مقياس الميزة النسبية الظاهرة (RCA) إلى الفرص المحتملة لتوسيع التجارة، ويعطي صورة تقريبية للصادرات المستقبلية للدول موضع الدراسة، وذلك من خلال مقارنة نصيب الدولة من الصادرات العالمية من سلعة أو محصول معين مع نصيب الصادرات الكلية أو الزراعية لتلك الدول مع إجمالي الصادرات الكلية أو الزراعية لتلك الدول مع إجمالي الصادرات الكلية أو الزراعية العالمية، وعند زيادة قيمة هذا المؤشر عن الواحد الصحيح فإن ذلك يدل على إن الدولة تتمتع بميزة نسبية من تلك السلعة أو المحصول، أما إذا قل هذا المؤشر عن الواحد الصحيح فإن ذلك يدل ويشير إلى أن تلك الدولة تعاني من تراجع نسبي في الميزة الظاهرة للسلعة محل الدراسة (3).

ويمكن حساب الميزة النسبية الظاهرة للمحاصيل (RCA) كما يلي:

# RCAJi = (Xji / xJa) / (xwi/xwa)

## حيث أن:

Xji : قيمة صادرات الدولة السلعة i

xJa : إجمالي قيمة الصادرات الزراعية للدولة ل

xwi : إجمالي قيمة صادرات العالم من السلعة i

Xwa : إجمالي قيمة الصادرات الزراعية العالمية

## جدول رقم (8): مؤشر الميزة النسبية الظاهرة لصادرات مصر من التمور خلال الفترة (2009-2013) القيمة بالمليون دولار

الميزة النسبية الظاهرة	قيمة الصادرات الزراعية العالمية	قيمة صادرات التمور العالمية	إجمالي قيمة الصادرات الزراعية المصرية	متوسط صادرات مصر من التمور (ألف طن)	السنوات
65.2	1322440055	1017477	518.2	26	2013-2009

المصدر: جمعت وحسبت من شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://www.trademap.org

ويتضح من الجدول رقم (8) أن مؤشر الميزة النسبية الظاهرة قدر بنحو 65.2 مما يدل على وجود قدرة على التصدير وأن هناك عوامل داخلية في مصر تساعد على التصدير قد ترجع إلى الخبرة الزراعية أو رخص أجور العمالة، وهو ما يدعو الى دراسة الأمر والتعمق فيه للاستفادة من هذة السلعة.

#### 2- مؤشرات القدرة التنافسية:

# ا-مؤشر السعر النسبي:

يتأثر الوضع التنافسي للصادرات بعدد من العوامل منها السعر النسبي والذي يؤثر على الوضع التنافسي للسلعة في السوق العالمي، ويعد سعر التصدير من أهم العوامل التي تساعد على إمكانية اختراق المزيد من الأسواق الخارجية فكلما انخفض السعر التصديري المصري عن أسعار الدول المنافسة دل ذلك على وجود ميزة سعرية للسلعة المصرية ومن ثم قدرة تنافسية أعلى بالمقارنة في الدول المنافسة (3).

ويمكن حساب مؤشر السعر النسبي كما يلي:

#### PAJ = Pe / Pc

حيث: PAJ: النسبة بين سعر مصر إلى سعر الدولة المنافسة.

Pe: سعر مصر.

Pc: سعر الدولة المنافسة.

بدراسة مؤشر النسبة السعرية لأهم الدول المصدرة للتمور والتي تنافس مصر في الاسواق سالفة الذكر اتضحت الميزة السعرية للتمور المصرية في كل الاسواق حيث ينخفض السعر المصري عن نظيره التونسي بنسبة 44% في السوق المغربي ،وبنسبة 69%،و40% في سوق اندونيسيا وماليزيا على الترتيب وهو ما يوضحه جدول رقم (9) أما عن دولة العراق الشقيق فعلى الرغم من وجودها في كل من السوق الاندنيسي والماليزي إلا أن الظروف السياسية التي تمر بها تجعل هذا التواجد غير منتظم وغير مؤثر.

جدول رقم (9): مؤشر النسبة السعرية للتمور المصرية في اهم الاسواق التصديرية مع الدول المنافسة

ماليزيا	اندونيسيا	المغرب	السوق
تونس - مصر	تونس- مصر	تونس - مصر	اهم الدول المصدرة
2088	*3137	2129	السعر التونسي(طن/\$)
1253	973	1207	السعر المصري(طن/\$)
0.60	0.31	0.566	النسبة السعرية بين تونس ومصر

المصدر: جمعت وحسبت من بيانات شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://www.trademap.org

- العراق تتواجد بشكل غير منتظم ويكميات ضئيلة لا تتعدى 200طن في أفضل السنوات وفقا لبيانات التجارة الدولية UN,Cometrade

\* قد يرجع إرتفاع السعر التونسى لإختلاف صنف التمور التونسى عن نظيره المصرى حيث أن البيانات الدولية تتعامل مع التمور ككل وليس وفقا للصنف.

# ب - مؤشر النصيب السوقي Market share:

يعتبر النصيب السوق أحد المؤشرات التنافسية الهامة حيث أن ارتفاعه يمثل أحد الأهداف الرئيسية لعملية توسيع حجم المبيعات الخارجية لأي دولة، وبذلك فإن ارتفاع النصيب السوقي يعكس الوضع التنافسي لأي دولة، ويعبر مؤشر النصيب السوقي عن النسبة المئوية لصادرات دولة ما من سلعة معينة في سوق معين إلى واردات السوق من مختلف دول العالم ويتم حسابه بالمعادلة التالية :

## $MSH_{JJ} = (Xi Ci / Mcwi) \times 100$

#### حىث:

MSH<sub>JJ</sub> : النصيب السوق للدولة J من السلعة i.

Xi Ci : كمية صادرات الدولة J إلى الدولة c من السعلة i.

i اجمالي كمية واردات الدولة c من العالم من السعلة Mcwi

يوضح الجدول رقم ( 10) أن نصيب مصر من السوق الاندونيسى بلغ حوالى 20% بينما قدر بنحو 18% من السوق الماليزى وبلغ حوالى 13% فى السوق المغربى وهى نسب لا بأس بها يجب العمل على زيادتها خاصة فى السوق الاندونيسى.

جدول رقم (10): مؤشر النصيب السوقي لكمية الصادرات المصرية من التمور لاهم اسواق العالم خلال الفترة (2009-2013)

	النصيب السوقي	إجمالي كمية الواردات من العالم	كمية الواردات من مصر	اسم الدولة
ĺ	12.7	47	6	المغرب
	20	29	5.8	اندونيسيا
	18.1	22	4	ماليزيا

المصدر: جمعت وحسبت من بيانات شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://www.trademap.org

#### ج - مؤشر معدل اختراق السوق Market Penetration Coefficient:

يعتبر معامل اختراق السوق من أكثر المقاييس استخداماً لقياس القدرة التنافسية لأي دول في تصدير سلعة ما، لأنه يمثل مقياساً لدى قبول واستيعاب السلعة المصدرة بالأسواق الخارجية موضع الدراسة، الأمر الذي يوضح إمكانية زيادة الصادرات من تلك السلعة بتلك الأسواق، ويسهم بالتالي في وضع السياسات والإجراءات التي تنظم التسويق الخارجي للسلعة في أسواقها الخارجية، أي أن معدل اختراق السوق يدل على مدى وجود سوق خارجي حقيقي للسلعة، ومدى قابليته لاستيعاب كميات إضافية من تلك السلعة، ويتم حساب معدل اختراق السوق بالمعادلة التالية:

 $MP = EX_{EJ} / (Q_i + EM_J - E_{xi}) X 100$ 

حيث: MP : معدل اختراق السوق.

EXEJ : كمية الصادرات المصرية من السلعة للدولة (J).

Qi : كمية إنتاج الدولة (J) من السلعة. دEM : كمية واردات الدولة (J) من السلعة.

Exi : كمية صادرات الدولة (J) من السلعة.

وكلما زادت تلك النسبة كان ذلك دليلاً على زيادة الاختراق لتلك السلعة في الأسواق موضع الدراسة ويشير الجدول رقم (11) إلى تقدير ضعيف جدا وفقا لهذا المؤشر مما يعنى أن الحفاظ على هذة الاسواق في ويشير الجدول رقم (11) إلى تقدير ضعيف جدا وفقا لهذا المؤشر مما يعنى أن الحفاظ على هذة الاسواق في المستقبل مهدد بالمخاطر وقد يرجع ذلك الى نوعين من الاسباب داخلية وخارجية وتتمثل الاسباب الزويجية المنافسة الشديدة مع الدول الأخرى سياسات ترويجية ودعائية أفضل من المتبعة في مصر فضلا عن أن هذة الدول المنافسة لديها كفاءة أفضل في أداء الخدمات التسويقية مثل التعبئة والتغليف وسرعة النقل أما الاسباب الداخلية فيتعلق جزء منها بالانتاج وأخرى بالحلقات التسويقية ففي مجال الانتاج يواجه النخيل بعدة مشاكل منها عدم الاهتمام بعمليات التقليم والتكميم وخدمة رأس النخل ومكافحة الأفات كما أن استجابة المزارع المصرى لتلك المشاكل الانتاجية استجابة بطيئة وضعيفة.

كما أن درجة وكفاءة تصنيع المنتج ، والمعاملات التي تتم على المنتج اثناء وقبيل ، وبعد جمع المحصول من الاسباب الداخلية الهامة المؤثرة حيث يتركز الشكل التصنيعي على التعبئة والتغليف وليس على الصناعات التحويلية.

جدول رقم: ( 11) معدل اختراق الصادرات المصرية النمور في اهم الاسواق خلال الفترة (2009-2013) (الكمية بالالف طن)

	<del>,</del> ,				
معدل الاختراق	إجمالي الصادرات	إجمالي الواردات	الإنتاج	الواردات من مصر	الدولة
0.03	0.2	47	104.3	6	المغرب
0.19	0.04	29	0	5.8	اندونسيا
0.17	1.1	22	0	4	ماليزيا

المصدر: جمعت وحسبت من بيانات

- شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://faostat.fao.org
  - http://www.trademap.org
- الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء بيانات تم معالجتها وإعادة تبويبها بواسطة قطاع التجارة الخارجية وزارة التجارة الخارحية والصناعة

#### المشاكل التى تواجه تصدير التمور المصرية

ومما سبق يتضح أنه على الرغم من الوضع التنافسي الجيد جدا للتمور المصرية في أسواق تصديرية هامة خاصة اندونيسيا والتي ليس بها انتاج من التمور كما أن الطلب على الواردات من التمور بلغ حوالي23% الا انه في المستقبل إذا ظل الوضع التصديري للتمور المصرية على حاله سيكون الاحتفاظ بهذة الاسواق يواجه صعوبات عديدة خاصة وأن معدل النمو في الصادرات التونسية للمغرب ،وماليزيا، واندونيسيا قدرت بحوالي16% ،7%،2% على الترتيب ومن هنا تألى أهمية دراسة المشكلات التي تواجه تصدير التمور المصرية .

ولقد أوضحت نتائج إستمارة الإستبيان الموجهة للمسئولين عن ملف تصدير التمور بقطاع نقطة التجارة الخارجية بوزارة التجارة الخارجية والصناعة والمشروعات الصغيرة والمتوسطة وجود العديد من المشكلات التي تواجه تصدير التمور منها ما يتعلق بجودة المنتج والممارسات الزراعية التي يتبعها الزراع ،ومنها ما يتعلق بالتسويق ،والتخزين، وأخرى تتعلق بالتصنيع وعدم وجود كيان مؤسسي مسئول عن هذه الثروة القومية،ويوضح الجدول رقم (12) حصر لهذه المشكلات ،ومقترحات لحلها

جدول رقم (12): أهم مشكلات تصدير التمور في مصر ومقترحات حلها

مقترحات حل المشكلات	المشكلات	نوعية المشكلات
التوسع في تصدير المنتجات المصنعة لزيادة القيمة المضافة والإهتمام بعملية التخزين.	1-عدم جودة المنتج الخام المصدر وتصدير المنتجات المخزنة من العام السابق	
الإهتمام بالعمليات الإنتاجية وخاصة خدمة رأس النخلة(التقليم التكميم- التاقيح-الخف).	2-وجود معوقات انتاجية تؤثر علي جودة المنتج المصدر من النمر	المحصـــول والممار ســات
العمل علي زيادة زراعة الاصناف التي لا التصديرية والحد من الاصناف التي لا تناسب المستهلك في الاسواق الخارجية من خلال خطة زمنية للإحلال.	<ul> <li>3- بعض الاصناف الرطبة الغير مقبولة من قبل المستهلك الخارجي</li> </ul>	الزراعيـــة التـــى يقـــوم بهــــا مزارعى التمور
الإهتمام ببرامج المكافحة وإتباع نتائج الأبحاث العلمية الجديدة في هذا المجال.	4-إنتشار الإصابة بالأفات المختلفة وخاصة سوسة النخيل الحمراء	
التوسع في إنتاج المصانع بالقرب من مناطق الإنتاج لتقليل الفاقد التسويقي.	1-إرتفاع الفاقد أثناء التسويق	
زيادة عدد ثلاجات التخزين بمناطق الإنتاج .	2-موسمية التصدير في اوقات محددة من السنة و التخزين باقى العام	
توطين الصناعات القائمة على التمور بمراكز تركز الإنتاج وتكاملها.	3-بعد المسافة لبعض أماكنُ الإنتاج مثل واحة سيوة والواحات يزيد من تكاليف التصدير وصعوبات النقل والتخزين	مشكلات تسويقية
تشجيع الشركات المصدرة للتمور وتقديم الدعم الفني والمادي لها.	4- قلة عدد الشركات التصديرية المهتمة بتصدير التمر	
توفير الثلاجات اللازمة لعمليات التخزين للتغلب على الفروق الزمنية بين مواسم الإنتاج والتصدير.	1-عدم وجود ثلاجات كافية للتخزين انتظار ا لموسم التصدير حيث ان الفرق بين موسمي الانتاج واللتصدير يصل الي شهرين او ثلاثة	مشكلات تخزين

المصدر: نتائج استمارة الإستبيان المعدة للمسئولين عن ملف تصدير التمور بقطاع نقطة التجارة الخارجية بوزارة التجارة الخارجية والصناعة والمشروعات الصغيرة والمتوسطة.

تابع جدول رقم (12): أهم مشكلات تصدير التمور في مصر ومقترحات حلها

	<u> </u>	1 1 1 - / 1 3 3 3 7 6 7
مقترحات حل المشكلات	المشكلات	نوعية المشكلات
دراسة رغبات وأذواق المستهلكين بأهم الأسواق التصديرية	2-عدم كفاءة العمليات التصنيعية في المصانع المحلية بالشكل الذي يناسب الاسواق العالمية ( المنتج المصنع من التمور لا يتوافق مع رغبات المستهلك في الخارج)	تابع المشكلات التصنيعية
إنشاء كيان قومى مستقل مسئول عن نخيل البلح فى مصر وتشجيع إقامة جمعيات لمنتجى التمور تحت إشراف حكومى تعزز مبدأ التنمية بالمشاركة	1-عدم وجود كيان قومى مسئول عن هذة الثروة القومية من النخيل فى مصر على غرار المركز الوطن للتمور بالمملكة العربية السعودية	المشكلات المؤسسية

المصدر: نتائج إستمارة الإستبيان المعدة للمسئولين عن ملف تصدير التمور بقطاع نقطة التجارة الخارجية بوزارة التجارة الخارجية والصناعة والمشروعات الصغيرة والمتوسطة.

#### توصيات البحث

1- أهمية التركيز على أسواق اندونيسيا والمغرب وماليزيا و ضرورة إجراء دراسات تسويقية مفصلة عن هذة الأسواق والتعرف على أذواق المستهلكين بها وأفضل مواعيد للتصدير والمواصفات التي يفضلونها في شكل التعبئة والتغليف وعمل حملات إعلانية للتمور المصرية لتحقيق تواجد أكبر، ومستقر في هذه الأسواق.

توفير الثلاجات اللازمة لعمليات التخزين للتغلب على الفروق الزمنية بين مواسم الإنتاج والتصدير.

- 2- الإهتمام بالعمليات الإنتاجية وخاصة خدمة رأس النخلة (التقليم التكميم-التلقيح-الخف ...)
- 3- وجود جهاز تسويقي على مستوي قومي لوضع سياسة أستر أتيجية محددة المعالم لصادرات البلح سنويا, تعتمد على دراسات وافية للاحتياجات الفعلية للاسواق وفقا لاذواق مستهلكي كل دولة على حدة, واعتمادا على الظروف الحقيقية لاصناف المحصول كل عام, وامكانات إجراء الصفقات, على أن يتم من خلال ذلك الجهاز السيطرة على جودة الكميات التي يمكن تصدير ها, واقامة معامل متخصصة في تحديد الجودة المثلي للتمور المصدرة طبقا للمواصفات القياسية العالمية، وتشجيع إقامة جمعيات لمنتجى التمور تحت إشراف حكومي تعزز مبدأ التنمية بالمشاركة .
- 4- التوسع في تصدير المنتجات المصنعة لزيادة القيمة المضافة، وتنويع منتجات تصنيع البلح كالمربي والدبس عسل البلح كبديل للعسل الاسود, وصناعات الحلويات وأصابع التمر بلح الفول السوداني واللبن كبدائل للحلوي التقليدية للاطفال وتتمتع بقيمة غذائية عالية, بالاضافة إلي رقائق تمر الدين كبديل للفائف قمر الدين ، والاستفادة من نتائج التخمرات الصناعية للتمور في انتاج الكحول والاسيتون والخل وخميرة الخبز وغيرها الأمر الذي يساعد على التغلب على الفروق الزمنية في موسم التصدير.
- 5- تشجيع الشركات المصدرة للتمور وتقديم الدعم الفنى والمادى لهاءو أنشاء شركات بشراكة أجنبية, سواء أوروبية أو غيرها, مما يعطيها حق التسويق في البلدان المشاركة معها, كما يحدث في تونس, وكذلك استزراع الاصناف التي يقبل عليها الذوق الأوروبي والأمريكي مثل دجلة نور والمدجول ومراعاة مواصفات الجودة للبلح وتصنيعه من حيث الحجم والشكل واللون والطعم(2).

## المراجع

- وزارة التجارة الخارجية والصناعة قطاع التجارة الخارجية الإدارة المركزية لمنظمة التجارة العالمية، تقارير غير منشورة.
- المعهد العربي للتخطيط بالكويت البرنامج التدريبي، التنمية الزراعية والأمن الغذائي: التمويل والتنويع والإنتاجية ، ديسمبر 2013.
- فاطمة عبد الشافي منصور، تنافسية أهم الصادرات البستانية المصرية، رسالة دكتوراه، قسم الاقتصاد الزراعي، كلية الزراعية، جامعة القاهرة، 2009.
- إيمان محمد أحمد بدوي، بعض مؤشرات المزايا النسبية والتنافسية للصادرات المصرية من الفاصوليا الخضراء، الجمعية المصرية للاقتصاد الزراعي، المجلة المصرية للاقتصاد الزراعي، المجلد الثاني والعشرون، العدد الأول، مارس 2012.
- عباس أبو ضيف, دراسة اقتصادية لتنمية الصادرات الزراعية المصرية إلى الدول العربية, رسالة ماجستير, قسم الاقتصاد الزراعي, كلية الزراعة, جامعة الأزهر, 2008.
- j.c.Abbott and j.p.Makeham Agricultural Economics and Marketing in the tropics, Funded by the British Government, Second Edition, 1990.
- FAO,(1990)Comparative advantage and Competitiveness Of Crops. Crop Rotation and Livestock Products in Egypt Regional Office for the Near East Cairo.

شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://faostat.fao.org شبكة المعلومات الدولية الانترنت http://www.trademap.org

الملاحق

جدول رقم (1) تطور الصادرات المصرية من التمور لاندونيسيا

القيمة بالالف دولار	الكمية بالالف طن	السنوات
6059	5.7	2010
8308	7.6	2011
9460	3.7	2012
9304	7.5	2013
9510	10.9	2014
8528.2	7.1	المتوسط

المصدر: جمعت وحسبت من بيانات شبكة المعلومات الدولية الانترنت www.trademap.com

جدول رقم (2) تطور الصادرات المصرية من التمور للمغرب

	3 33 (=) \ 3 33 .	
القيمة بالالف دولار	الكمية بالالف طن	السنوات
6882	5.7	2010
10702	8.3	2011
9480	3.7	2012
13926	8.7	2013
26033	17.9	2014
13404.6	8.86	المتوسط

المصدر: شبكة المعلومات الدولية الانترنت www.trademap.com

جدول رقم (3) تطور الصادرات المصرية من التمور لماليزيا

	######################################	
القيمة بالالف دولار	الكمية بالالف طن	السنوات
5140	5.1	2010
5579	4.7	2011
5769	2.3	2012
6073	5.1	2013
6150	5.7	2014
5742.2	4.58	المتو سط

# THE FUTURE VISION FOR EGYPTIAN EXPORTS OF DATES

Rehab A. EL-Sherbeny and Nadia M.Mahde

**Economic Studies Department - Economic and Social Studies Division Desert Research Center - Cairo - Egypt** 

#### **ABSTRACT**

The study aimed the study of geographical concentration for Egyptian exports of dates, and the study of the growth rates in the most important markets. The study focuses in measuring the competitive power indicators, the competitive pricing between dates Exporting prices in Egypt and the competitive countries market share, market penetration ratio In addition to collect the most important obstacles facing the export process to develop a future vision for Egyptian exports of dates.

The results pointed that the quantity of Egyptian exports of dates increased from about 1.2 thousand ton to approximately about 39.3 thousand ton in 2014 The results pointed that the geographical concentration for Egyptian exports of dates goes to Morocco, Indonesia and Malaysia Those markets represent about 86% of Egyptian exports of dates during the period(2010-2014).

Studying the annual growth rates in this markets the study shows that the growth rate in exports for Egyptian dates is 15% in Indonesian market While the rate of growth in imports from Indonesia around the world is 23% in addition to a tariff on imports from Indonesia Egyptian dates 5%. the study shows that the growth rate in exports for Egyptian dates is 34% in Moroccan market While the rate of growth in imports from Morocco around the world is 8%. the study shows that the growth rate in exports for Egyptian dates is 5% in Malaysian Market While the rate of growth in imports from Malaysia around the world is 13% during the period(2010-2014).

The Results showed that the competitive indicators like Relative comparative advantage indicators reached about 65.2% which indicates the ability to export, The relative price indicator reflected Price advantage for Egyptian Dates in all markets. The market share indicator reached about 20% in Indonesian market 18% in Malaysian Market 13% in Moroccan market. The results showed that the market penetration coefficient was weak this reflected the risk in the future to keep this markets.

The study pointed to the most important problems facing the export of dates Like bad quality product export from stored products of the previous year, seasonality export at specific times of the year, and there is not enough refrigerators for storage dates, and inefficient manufacturing processes.

The study has recommended the need to for detailed marketing studies for Indonesian, Malaysian, and Moroccan markets. It is necessary to have independent and National Corporation for dates.